

## **„Habari gani?“ - Newsletter 1/09**

Liebes Vereinsmitglied,

5 Monate nach der Wahl des neuen Vereinsvorstands ist die Übergabe abgeschlossen, die Bücher und Projekte sind gesichtet und die neue Ausrichtung des Vereins ist festgelegt. Der nun vorliegende Newsletter soll einen transparenten Überblick geben, über das was in den letzten Monaten erarbeitet wurde und was in Zukunft geplant ist. Als Vorstand sehen wir uns verpflichtet, unseren Mitgliedern in größtmöglicher Offenheit über die Aktivitäten des Vereins zu berichten und über diesen Weg alle unsere Mitglieder aktiv in die Vereinsarbeit einzubeziehen. Dieser Newsletter ist der Anfang einer regelmäßigen Information.

Zunächst jedoch wollen wir uns als neuer geschäftsführender Vorstand vorstellen:

### **1. Vorsitzender**



#### **Bernhard Wingerberg**

Geb. 1963 in München, verheiratet mit Renate Wingerberg, 3 Kinder.

Seit 1990 freundschaftlich mit Moshi / Tansania verbunden. Verkaufsdirektor WICK Pharma Deutschland, Österreich, Schweiz.

Schwerpunktaufgaben im Verein: Vereinsführung, Netzwerke in Deutschland, Öffentlichkeits- und Spendenarbeit, Vereinsrecht.

### **2. Vorsitzender**



#### **Hans-Jürgen Sommer**

Jahrgang 1949, Wohnort Wiesbaden, verheiratet mit Anneliese Sommer, fünf Kinder.

Oberstudiendirektor Leiter der Beruflichen Schulen Untertaunus; Durchführung von verschiedenen Schulprojekten mit einer Schule in Tansania.

Mitglied BDW seit 2001; zweimal Tansania bereist. Im Verein unter anderem verantwortlich für Schülerprojekte und Praktika.

#### **Geschäftsführender Vorstand:**

Bernhard Wingerberg  
1. Vorsitzender  
Höhenstraße 5  
65529 Waldems  
Tel.: 06126 202 313

Hans-Jürgen Sommer  
2. Vorsitzender  
Gudrunweg 14  
65193 Wiesbaden  
Tel.: 06128 926 613

Hartmut Ring  
Kassierer  
Raiffeisenstraße 16  
61267 Neu-Anspach  
Tel.: 06081 946 270

Renate Wingerberg  
Schriftführerin  
Höhenstraße 5  
65529 Waldems  
Tel.: 06126 202 313

#### **Banken:**

VR Bank Untertaunus e.G  
Konto 444 07  
BLZ 510 917 00  
Nassauische Sparkasse Idstein  
Konto 352 02 97 77  
BLZ 510 500 15

#### **Rechtsform:**

Eingetragener Verein  
Vereinsregister Nr. VR 5047  
Amtsgericht Wiesbaden  
Steuer Nr. 042 505 2124

## Kassierer



### **Hartmut Ring**

Geb. 1949 in Diez an der Lahn, verheiratet mit Andrea Ring, 2 Kinder.

Hat im Rahmen seiner internationalen beruflichen Tätigkeit in den letzten 22 Jahren unter anderem in der Zeit von 1988 - 1990 als Projektleiter im Auftrag der KfW (Kreditanstalt für Wiederaufbau) und der Weltbank technische Trainings- und Verkehrsinfrastruktur-Projekte bei der TRC (Tanzania Railways Corporation) und TAZARA (Tanzania-Zambia Railway) vor Ort (Dar es Salaam, Morogoro, Tabora und Moshi) realisiert.

Ist im Vorstand des Vereins unter anderem zuständig für Finanzen und Netzwerke in Tansania.

## Schriftführerin



### **Renate Wingerberg**

Geb. 1962 in Haffkrug, verheiratet mit Bernhard Wingerberg, 3 Kinder, ebenfalls seit 1990 freundschaftlich mit Moshi / Tansania verbunden. Erzieherin und selbständig tätig als Reiki-Meisterin und Künstlerin.

Ist im Vorstand des Vereins unter anderem zuständig für die Vorbereitung und Durchführung von Versammlungen, Dokumentation und Vereinsdarstellung auf Veranstaltungen um und in Idstein, sowie die Mitgliederbetreuung.

## **Unsere Aktivitäten bisher:**

Jede Organisation benötigt einen Fixstern, an dem sie sich ausrichten kann, eine Richtung die vorgegeben wird und von allen Vereinsmitgliedern getragen werden kann. Auf dieser Basis haben wir für den Verein bestehende Ziele modifiziert und neue Ziele festgelegt. Wichtig bei alledem ist jedoch, dass wir weiterhin auf unsere Wurzeln bauen und neben den Entwicklungshilfeprojekten, die wir materiell unterstützen wollen auch den Partnerschaftsaspekt weiter aktiv leben wollen. Wir werden auch in Zukunft einen großen Teil unserer Energie darauf verwenden, Brücken zwischen Kulturen zu bauen, um das gegenseitige Verständnis zu fördern.

## **Unsere Vision:**

Wir wollen die Solidarität mit Menschen in Entwicklungsländern fördern, nicht nur als Projektunterstützer oder als Spendenorganisation, sondern durch die Vertiefung der wissenschaftlichen, geistigen, kulturellen und gesellschaftlichen Beziehungen zwischen Deutschland und Entwicklungsländern.

---

### **Geschäftsführender Vorstand:**

Bernhard Wingerberg  
1. Vorsitzender  
Höhenstraße 5  
65529 Waldems  
Tel.: 06126 202 313

Hans-Jürgen Sommer  
2. Vorsitzender  
Gudrunweg 14  
65193 Wiesbaden  
Tel.: 06128 926 613

Hartmut Ring  
Kassierer  
Raiffeisenstraße 16  
61267 Neu-Anspach  
Tel.: 06081 946 270

Renate Wingerberg  
Schriftführerin  
Höhenstraße 5  
65529 Waldems  
Tel.: 06126 202 313

### **Banken:**

VR Bank Untertaunus e.G  
Konto 444 07  
BLZ 510 917 00  
Nassauische Sparkasse Idstein  
Konto 352 02 97 77  
BLZ 510 500 15

### **Rechtsform:**

Eingetragener Verein  
Vereinsregister Nr. VR 5047  
Amtsgericht Wiesbaden  
Steuer Nr. 042 505 2124

### **Unsere Mission:**

*Wir unterstützen Menschen in Entwicklungsländern bei der Verwirklichung ihrer nachhaltigen Entwicklungsvorhaben, indem wir ihnen in partnerschaftlicher Weise helfen, notwendige Ressourcen zu erlangen, die sonst nicht verfügbar wären.*

### **Unser Ziel:**

*Wir helfen gegenwärtige und zukünftige Lebens- und Entwicklungsmöglichkeiten für Menschen in Tansania zu schaffen. Die Projektarbeit soll in erster Linie dazu dienen, die menschlichen Grundbedürfnisse nach Nahrung, sauberem Wasser, Unterkunft, Bildung und medizinischer Grundversorgung zu erfüllen. In besonderem Maße wollen wir auf der Basis von Hilfe zur Selbsthilfe Frauen, Jugendlichen und Kindern helfen. Über die Projektarbeit hinaus, wollen wir mit unserer Öffentlichkeitsarbeit dem interkulturellen Verständnis dienen: sie soll wesentlich dazu beitragen, dass sich beide Seiten besser verstehen, ihre Lebensumstände, ihr Denken und Fühlen, ihren gesellschaftlichen Hintergrund besser nachvollziehen können. Auf diese Weise ist die Zusammenarbeit von gegenseitiger Achtung und Akzeptanz gekennzeichnet.*

### **Unsere Prinzipien:**

- Wir unterstützen Projekte in Moshi und Nord-Tansania*
- Dabei beziehen wir auch öffentliche Förderungen ein*
- Die Projekte sind überschaubar und nachvollziehbar*
- Wir erwarten von unseren Projektpartnern vor Ort die Einbringung von Geld-, Sach- oder Arbeitsleistung in eigenverantwortlicher Form*
- Wir glauben daran, dass die Betroffenen vor Ort am besten wissen, was sie brauchen*
- Wir unterstützen und verstärken die Eigeninitiative, um sicherzustellen, dass unsere Projekte den wirklichen Bedürfnissen vor Ort entsprechen*
- Wir unterstützen bevorzugt Projekte, die bereits eine funktionsfähige Organisation aufweisen*
- Wir stellen den höchstmöglichen Spendeneinsatz durch die Direktbetreuung von Projekten sicher*
- Durch unsere Projektbeauftragten und vertrauensvollen Experten vor Ort (Submarines), kontrollieren wir den effizienten Mitteleinsatz vor Ort*
- Schließlich stellen wir die Begutachtung unserer Vereinsarbeit immer wieder durch kompetente Dritte sicher. Wir streben die Mitgliedschaft im Deutschen Spendenrat e.V. an.*

---

#### **Geschäftsführender Vorstand:**

<i>Bernhard Wingerberg</i>	<i>Hans-Jürgen Sommer</i>	<i>Hartmut Ring</i>	<i>Renate Wingerberg</i>
<i>1. Vorsitzender</i>	<i>2. Vorsitzender</i>	<i>Kassierer</i>	<i>Schriftführerin</i>
<i>Höhenstraße 5</i>	<i>Gudrunweg 14</i>	<i>Raiffeisenstraße 16</i>	<i>Höhenstraße 5</i>
<i>65529 Waldems</i>	<i>65193 Wiesbaden</i>	<i>61267 Neu-Anspach</i>	<i>65529 Waldems</i>
<i>Tel.: 06126 202 313</i>	<i>Tel.: 06128 926 613</i>	<i>Tel.: 06081 946 270</i>	<i>Tel.: 06126 202 313</i>

#### **Banken:**

*VR Bank Untertaunus e.G*  
*Konto 444 07*  
*BLZ 510 917 00*  
*Nassauische Sparkasse Idstein*  
*Konto 352 02 97 77*  
*BLZ 510 500 15*

#### **Rechtsform:**

*Eingetragener Verein*  
*Vereinsregister Nr. VR 5047*  
*Amtsgericht Wiesbaden*  
*Steuer Nr. 042 505 2124*

*Auf diese neue Ausrichtung wurde sowohl die Vereinssatzung, der Vereinsname, als auch die Vereinsstruktur angepasst.*

*Der Namenswechsel von Bürgerpartnerschaft Dritte Welt Idstein e.V. zu Bürgerpartnerschaft Eine Welt e.V., Idstein weist bereits auf die zukünftige Richtung hin. Zunächst wurde der Begriff „Dritte Welt“ durch „Eine Welt“ ersetzt. Dies reflektiert die Tatsache, dass heute nicht mehr von der „Dritten Welt“ gesprochen wird und diese Bezeichnung für Entwicklungsländer überholt ist. Bereits heute haben wir Vereinsmitglieder über die Grenzen Idsteins hinaus aus ganz Deutschland. Hierdurch ergibt sich mittelfristig die Notwendigkeit, den Verein auf überregionale Beine zu stellen, um mehr Mitglieder zu gewinnen und mehr Spenden zu erhalten um noch effektiver dringende Hilfe in Entwicklungsländern leisten zu können.*

*Auch unsere Vereinsstruktur haben wir neu ausgerichtet. Wir haben uns Ende September in gegenseitigem Einvernehmen von unserem Koordinator André Thiele getrennt. Die Aufgaben des Koordinators werden nun von den neuen Vorstandsmitgliedern abgedeckt. Die grundsätzliche Zusammenarbeit mit unserem Partnerverein FIDA in Moshi, die bereits zu Zeiten des alten Vorstandes ruhten, wurde ebenfalls beendet. Der Grund für diese Maßnahmen ist ganz einfach zu verstehen: Die Kosten für einen festangestellten Koordinator, sowie die Verwaltungskosten der FIDA betragen das Vielfache unserer jährlichen Einnahmen durch Mitgliedsbeiträge. D.h. auch ein Großteil unserer Spendengelder floss in den Verwaltungsbetrieb der „Bürgerpartnerschaft Dritte Welt Idstein e.V.“ und „FIDA“. Als Vorstand der Bürgerpartnerschaft Eine Welt e.V. verpflichten wir uns jedoch, die vorstehend beschriebenen Ziele einzuhalten, u. a. „stellen wir den höchstmöglichen Spendeneinsatz durch die Direktbetreuung von Projekten sicher“.*

*Arbeitsaufenthalte in Tansania durch Vorstand und Projektleitung gewährleisten eine direkte Kontrolle der Projekte vor Ort und stellen sicher, dass, einerseits die gespendeten Gelder zielgerichtet und optimal eingesetzt werden, und andererseits die Projekte zeitnah umgesetzt und abgeschlossen werden.*

*Die bestehende Vereinssatzung vom 01.07.2009 wurde entsprechend überarbeitet und liegt in der neuen Version zur Abstimmung bei der kommenden Mitgliederversammlung am 07.12.2009 als Anlage bei.*

*Neben der Aktualisierung der Mitgliederliste, dem Einzug ausstehender und turnusmäßiger Jahresbeiträge wird der Vorstand in den nächsten Wochen auch weiterhin das Erscheinungsbild des Vereins nach außen überarbeiten.*

*In Bezug auf unsere aktuellen Aktivitäten in Tansania wird unser Vorstandsmitglied Hartmut Ring im November 2009 nach Moshi reisen. Ziel ist es, den Projektfortschritt des von uns in Kooperation mit dem BMZ unterstützten Mwera Bewässerungsprojektes vor Ort festzustellen, die Realisierung der Bauphase 2 einzuleiten und die fristgerechte Fertigstellung bis zum März 2010 sicherzustellen. Darüber hinaus wird der Arbeitsaufenthalt genutzt werden, um das Netzwerk in Tansania weiter aufzubauen, und die Realisierbarkeit von 2-3 neuen Projekten mit den Partnern zu besprechen, von denen wir mindestens ein Projekt noch in diesem Jahr starten möchten.*

**Geschäftsführender Vorstand:**

Bernhard Wingerberg 1. Vorsitzender Höhenstraße 5 65529 Waldems Tel.: 06126 202 313	Hans-Jürgen Sommer 2. Vorsitzender Gudrunweg 14 65193 Wiesbaden Tel.: 06128 926 613	Hartmut Ring Kassierer Raiffeisenstraße 16 61267 Neu-Anspach Tel.: 06081 946 270	Renate Wingerberg Schriftführerin Höhenstraße 5 65529 Waldems Tel.: 06126 202 313
---	---	--	---

**Banken:**

VR Bank Untertaunus e.G.  
Konto 444 07  
BLZ 510 917 00  
Nassauische Sparkasse Idstein  
Konto 352 02 97 77  
BLZ 510 500 15

**Rechtsform:**

Eingetragener Verein  
Vereinsregister Nr. VR 5047  
Amtsgericht Wiesbaden  
Steuer Nr. 042 505 2124



## **Aktuelle Projekte:**

### Bewässerungssystem Mwera (Hai-Distrikt, Tansania)

2. Ausbaustufe zur Modernisierung des Bewässerungssystems in Mwera  
(öffentlich gefördertes Projekt durch das BMZ und der Stadt Idstein)



## **Projekte im Planungsstatus:**

### Msiriwa Secondary School (Uru-North, Tansania)

Das Coses Projekt (Community Secondary Education Support) wurde durch Mathew Tillya, Lehrer in einer Schule des Distriktes Uru, gegründet. Die bestehenden Grundschulen des Distriktes bilden eine gute Basis für die Ausbildung von 1000 Kindern. Nach der Grundschulzeit, gibt es aber keine weiterführenden Schulen, um die Ausbildung fortzusetzen. Das Coses Projekt plant den Bau von insgesamt 7 Schulen, um den Kindern in Uru eine Chance für eine umfassende Ausbildung zu geben.

In der Msiriwa Secondary School, soll eine Schulbibliothek errichtet und mit Lehrbüchern und –material, dem Herz der Bildung, bestückt werden. Darüber hinaus muß für sauberes Wasser gesorgt werden, Klassenzimmer fertiggestellt und eine Mensa gebaut werden.



#### **Geschäftsführender Vorstand:**

Bernhard Wingerberg  
1. Vorsitzender  
Höhenstraße 5  
65529 Waldems  
Tel.: 06126 202 313

Hans-Jürgen Sommer  
2. Vorsitzender  
Gudrunweg 14  
65193 Wiesbaden  
Tel.: 06128 926 613

Hartmut Ring  
Kassierer  
Raiffeisenstraße 16  
61267 Neu-Anspach  
Tel.: 06081 946 270

Renate Wingerberg  
Schriftführerin  
Höhenstraße 5  
65529 Waldems  
Tel.: 06126 202 313

#### **Banken:**

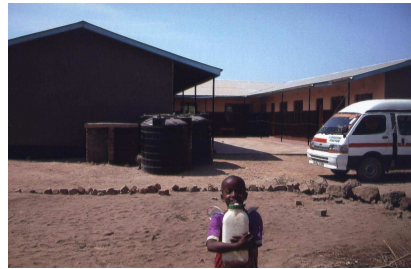
VR Bank Untertaunus e.G  
Konto 444 07  
BLZ 510 917 00  
Nassauische Sparkasse Idstein  
Konto 352 02 97 77  
BLZ 510 500 15

#### **Rechtsform:**

Eingetragener Verein  
Vereinsregister Nr. VR 5047  
Amtsgericht Wiesbaden  
Steuer Nr. 042 505 2124

Day Care Centre Mikocheni (Moshi Rural Distrikt, Tansania)

Zunächst Errichtung einer Sanitäreanlage und Finanzierung einer Lehrerstelle. Das Maasai-, Kinder- und Frauen-Center in Mikocheni bietet mindestens 50 Kindern einen Kindergarten mit integrativem Ansatz, ein Jugendprogramm mit unterschiedlichsten Angeboten (schulische Förderung, traditioneller Tanz und Gesang und soziale Angebote), eine Bücherei, sowie Erwachsenenbildung (Basislesen und-schreiben lernen, Rechnen) und –beratung zu Themen wie HIV/Aids, Genitalverstümmelung (FGM), Hygiene, Kindererziehung, Partnerschaft und vieles mehr.



Über Spenden für die aktuellen und geplanten Projekte würden wir uns sehr freuen:

**Nassauische Sparkasse Idstein**  
Konto 352 02 97 77  
BLZ 510 500 15

**VR Bank Untertaunus e.G.**  
Konto 444 07  
BLZ 510 917 00

Alle Spenden sind voll steuerabzugsfähig. Wir danken allen, die uns helfen!

Schließlich wird am 07.12.2009 eine Mitgliederversammlung stattfinden, auf der wir neben dem Beschluss zur Satzungsänderung auch eine Vielzahl weiterer Tagesordnungspunkte besprechen und beschließen werden.

Die Einladung zu dieser Mitgliederversammlung liegt diesem Newsletter bei.

Wir würden uns als Vorstand freuen, in dieser Zeit wichtiger Veränderungen des Vereins, eine Vielzahl von interessierten und aktiven Mitgliedern bei der Mitgliederversammlung begrüßen zu dürfen. Natürlich sind auch alle interessierten „Noch-Nicht-Mitglieder“ herzlich als Gäste willkommen.

Kwa heri ya kuonana  
Auf Wiedersehen und bis bald

**Bernhard Wingerberg**

Geschäftsführender Vorstand  
1. Vorsitzender

**Geschäftsführender Vorstand:**

Bernhard Wingerberg  
1. Vorsitzender  
Höhenstraße 5  
65529 Waldems  
Tel.: 06126 202 313

Hans-Jürgen Sommer  
2. Vorsitzender  
Gudrunweg 14  
65193 Wiesbaden  
Tel.: 06128 926 613

Hartmut Ring  
Kassierer  
Raiffeisenstraße 16  
61267 Neu-Anspach  
Tel.: 06081 946 270

Renate Wingerberg  
Schriftführerin  
Höhenstraße 5  
65529 Waldems  
Tel.: 06126 202 313

**Banken:**

VR Bank Untertaunus e.G.  
Konto 444 07  
BLZ 510 917 00  
Nassauische Sparkasse Idstein  
Konto 352 02 97 77  
BLZ 510 500 15

**Rechtsform:**

Eingetragener Verein  
Vereinsregister Nr. VR 5047  
Amtsgericht Wiesbaden  
Steuer Nr. 042 505 2124